



تحلیل تطبیقی نگاره‌های نمادین در نقش برجسته بیستون و تاق‌بستان

نوشین عبدالله پور سپاهی^۱

دانش آموخته کارشناسی مرمت آثار تاریخی / پژوهشگر آزاد

 <https://doi.org/10.22034/ciom.2025.2071460.1050>

تاریخ دریافت: ۱۴۰۴/۰۶/۲۱، تاریخ بازنگری: ۱۴۰۴/۰۸/۰۲، تاریخ پذیرش: ۱۴۰۴/۰۸/۲۲

نوع مقاله: پژوهشی، صص ۴۳-۶۲

چکیده

در این پژوهش، نقوش نمادین به‌کاررفته در دو یادمان سنگی بیستون و تاق‌بستان، به‌مثابه رسانه‌های بصری فاقد گفتار اما واجد معنا، مورد بررسی و تحلیل قرار می‌گیرند. مسئله اصلی این تحقیق، بررسی نقش این نمادها در انتقال مفاهیم کیهانی، اسطوره‌ای و اعتقادی دوران باستان ایران و تأثیر آنها بر شکل‌گیری ایدئولوژی سلطنتی و فرهنگی است.

باور رایج انسان در عصر باستان بر آن بوده که نیروهای متعالی و خردمند، سرنوشت بشر را هدایت می‌کنند، نیروهای ناشناخته و برتر به شکل ایزدان و الهه‌ها تجسم می‌یافتند نگاره‌های نمادین و تخیلی در آثار هنری آن عصر جلوه‌هایی از این نیروهای آسمانی و زمینی بوده و نقشی مؤثر در انتقال اندیشه‌ها و باورهای فرهنگی میان تمدن‌های باستانی ایفا می‌کردند.

هنر نمادنگاری در ایران هخامنشی، مجموعه‌ای از سمبل‌های قدرتمند و معنادار را در برمی‌گرفت که بسیاری از آن‌ها به‌دستور داریوش اول با الهام از هنر تمدن‌های کهن آسیایی و تلفیق با سنت هنری مادها برای نخستین بار بر صخره‌های کوه بیستون نقش‌بست، پس از یورش اسکندر به ایران برخی از ویژگی‌های فرهنگی و هنری هخامنشیان دچار دگرگونی شد. با گذر زمان به‌ویژه در دوران اشکانی، هنر ایران تا حدودی از نفوذ عناصر یونانی فاصله گرفت و هویتی مستقل یافت اما ساسانیان که خود را

1. noshinpoursepahi@gmail.com

وارثان هخامنشی می دانستند نه تنها هنر و فرهنگ آن دوره را احیا کردند، بلکه با نوآوری های تازه، آن را به اوج شکوفایی رساندند.

یادمان سنگی بیستون و تاق بستان که در دوران دو امپراتوری بزرگ ایران باستان نقش شده اند، اشتراکات چشمگیری دارند، از جمله موضوع روایت های تصویری، موقعیت جغرافیایی، طبیعت پیرامونی و تقدس کوه های بیستون و پرآو، هدف اصلی این پژوهش، بررسی شباهت ها و تفاوت های محتوایی و دیداری نقوش نمادین در دو دوره تاریخی هخامنشی و ساسانی و تبیین تحول زبان بصری آن ها در بستر تحولات سیاسی و اجتماعی ایران باستان است.

گسست های مفهومی در نمادنگاری دو دوره پرداخته است. پرسش های اساسی عبارت اند از:
۱- چگونه نمادهای تصویری در بیستون و تاق بستان بازتاب دهنده جهان بینی و ساختار قدرت عصر خود هستند؟

۲- چه عناصر بصری از دوره هخامنشی به دوران ساسانی منتقل یا دگرگون شده اند؟
فرضیه پژوهش بر این است که تغییر در زبان نمادین، بازتابی از تحولات هویتی و گفتمانی ایران باستان بوده و هنر سنگ نگاره ها، حامل مفاهیم تاریخی در بستر تصویر است.

نتایج پژوهش پیش رو نشان میدهد که نقوش نمادین بیستون و تاق بستان، با وجود تفاوت های تاریخی، دارای ریشه های مشترک هستند و در گذر زمان دچار تحولاتی در فرم، معنا و کارکرد شده اند، این دگرگونی شامل حذف و جایگزینی برخی از نمادهای خاص و تثبیت شماری از عناصر بصری سنگ نگاره بیستون در تاق بستان می باشد، همچنین تحول در بازنمایی صحنه های قدرت و ظهور نمادهای تلفیقی در دوره ساسانی بازتابی از تغییرات ایدئولوژی و فرهنگی آن دوره محسوب می شود.

واژگان کلیدی: تحلیل تطبیقی، نمادهای تصویری، سنگ نگاره، بیستون، تاق بستان، ایران باستان

مقدمه:

سنگ نگاره های بیستون و تاق بستان، (تاق و سان)^۱ به عنوان دو اثر شاخص در تاریخ هنر ایران باستان، نه تنها از نظر جغرافیایی در مجاورت یکدیگر و در دل رشته کوه های زاگرس قرار دارند، بلکه از نظر مفهومی نیز حامل درون مایه های مشترکی هستند که بازتاب دهنده ساختار قدرت، نظام اعتقادی، و جهان بینی سیاسی دوران های هخامنشی و ساسانی اند. موقعیت این دو یادمان در مسیر جاده کاروان رو ابریشم و قرارگیری شان در دامنه کوه های مقدس بیستون و پرآو، نشان از انتخاب مناسب مکان هایی با بار معنوی و نمادین دارد که در خدمت انتقال پیام های سیاسی و مذهبی قرار گرفته اند. (رضایی نیا، ۱۳۸۶: ۸۸) (نگاره ۱ و ۲).

در هر دو اثر، مضمون اعطای مشروعیت شاهی از سوی ایزد یا ایزدان و نمایش پیروزی بر



تحلیل تطبیقی
نگاره های نمادین در
نقش برجسته بیستون
و تاق بستان

۱. تاق و سان در زبان کردی به معنای تاق سنگی می باشد.



دشمنان، به عنوان عناصر محوری روایت تصویری، نقش تبلیغاتی و ایدئولوژیک ایفا می کنند. (فریه، ۱۳۷۴: ۶۶) این مضامین در بیستون با تأکید بر نظم امپراتوری و در تاق بستان، شاهان ساسانی با خلق صحنه و مجالس شاهانه، جلوه هایی از شکوه درباری، شکار و موسیقی را به گونه ای متفاوت بازنمایی کرده اند. (رستمی و همکاران، ۱۳۹۶: ۸۷۳) افزون بر این، حضور نمادهای اعتقادی زرتشتیان همچون اهورامزدا، مهر و آناهیتا، در هر دو مجموعه، نشان دهنده پیوند عمیق میان دین و قدرت سیاسی در هنر سنگ نگاری ایران باستان است.

روند تکامل زبان بصری در این آثار، با بهره گیری از سنت های هنری مادی و اقوام بومی، بیانگر استمرار و تحول در نمادنگاری ایرانی است. با وجود فاصله زمانی حدود هزار سال میان این دو یادمان، درون مایه های مشترک و ساختارهای نمادین مشابه، گواهی بر تداوم مفاهیم فرهنگی و کیهانی در هنر رسمی ایران می باشد. (ملکزاده، ۱۳۵۴: ۱۷) با وجود پژوهش های متعدد در زمینه نمادشناسی و تحلیل بصری آثار باستانی، خلأیی محسوس در مطالعات مقایسه ای میان آثار سنگ نگاره ای دو دوره متفاوت تاریخی وجود دارد، به ویژه در بررسی پیوستگی های مفهومی و تحول زبان بصری در بستر زمان، پژوهش حاضر با تمرکز بر دو یادمان بیستون و تاق بستان، در پی پر کردن این خلأ است و تلاش دارد با رویکرد تحلیلی و تطبیقی، به فهمی ژرف از ساختار معنایی، نمادین و تصویری در هنر باستان دست یابد. این بررسی نه تنها استمرار سنت های هنری را نشان می دهد، بلکه تحول در بیان تصویری و کارکردهای سیاسی و مذهبی هنر را نیز آشکار می کند.



■ نگاره ۲. نمایی از تاق بستان (مأخذ: نگارنده ۱۴۰۴)



■ نگاره ۱. نمایی از کوه بیستون (مأخذ: نگارنده ۱۴۰۴)

روش تحقیق

این پژوهش با روش توصیفی - تحلیلی با رویکرد تطبیقی تهیه شده است. داده ها از طریق منابع کتابخانه ای و مطالعات اسنادی و میدانی گردآوری شده و در تهیه تصاویر از سایت های اینترنتی نیز بهره گرفته شده است.

مراحل انجام تحقیق و تحلیل تطبیقی نقوش نمادین به شرح زیر است:

- ۱- مطالعه نشانه‌ها، نمادها و معنای پنهان نگاره‌های سنگی بیستون و تاق‌بستان براساس نظریه نمادشناسی و تحلیل تطبیقی به جهت کشف لایه‌های معنایی مرتبط با باورها، اسطوره‌ها، ایدئولوژی و ساختار قدرت.
 - ۲- شناسایی و انتخاب برخی نمادهای مشترک از هر دو یادمان و تحلیل آنها از منظر فرم، محتوا و زمینه تاریخی
 - ۳- مقایسه و تطبیق نگاره‌های نمادین منتخب از جنبه‌های مختلف از جمله پیام‌های فرهنگی، عناصر تصویری و نقش آن‌ها در بازنمایی قدرت
 - ۴- نتایج و یافته‌های حاصل از تحلیل‌ها در قالب دسته‌بندی نگاره‌های موجود، به منظور نمایش تحولات نمادین در فاصله زمانی بین دو اثر شاخص بیستون و تاق‌بستان ارائه گردید.
- در مجموع ۲۷ نگاره در متن مقاله گنجانده شده است.

پیشینه پژوهش

پژوهش‌های گسترده‌ای پیرامون نقوش برجسته بیستون و تاق‌بستان توسط پژوهشگران داخلی و خارجی انجام شده است. آثار برجسته‌ای از هرتسفلد به عنوان پایه‌گذار تحلیل سبک‌های تصویری بیستون و تاق‌بستان وجود دارد، بهره‌گیری از آثار وی در این پژوهش، مقدمه‌ای برای این تحلیل تطبیقی فراهم آورد، همچنین به آثار کخ، ویسهوفر، شهبازی، کریستن‌سن و مارکارت کول‌روت در این زمینه می‌توان اشاره نمود. کول‌روت در کتاب «شاه و پادشاهی در هنر هخامنشی» به بررسی اقتباس داریوش از نمادهای میان‌رودان و مصر در نقش برجسته بیستون پرداخته است. واندنبرگ نیز در کتاب «نقش برجسته‌های ایران باستان» سیر تحول نقوش صخره‌ای ایران را در دوره‌های مختلف تحلیل کرده است، و نگاهی گذرا به ساختار نمادین آنها داشته است. فریه در بخشی از کتاب «هنرهای ایران» نقش برجسته‌های بیستون و تاق‌بستان و برخی از نمادهای بصری آنها را تحلیل کرده است، دیدگاه تطبیقی فریه بیشتر در مورد هنر ساسانی و اشکانی با تمدن‌های هم‌سامان آن‌ها می‌باشد.

در پژوهش‌های داخلی، مهتاب مبینی در مقاله‌ای با عنوان «پژوهشی در نماد و نمایش قدرت پادشاهان در هنر هخامنشی» به مقایسه نقوش نمادین بیستون با سنگ‌نگاره آنوبانیی پرداخته و ابوالقاسم دادور در کتاب «مطالعه تطبیقی نقوش برجسته هخامنشی و ساسانی» بر تحلیل بصری و مفهومی این آثار تأکید کرده است.

در سال‌های اخیر، پژوهش‌هایی با رویکرد بصری و نمادشناختی منتشر شده‌اند و به تحلیل دقیق‌تر نقوش برجسته بیستون پرداخته‌اند. از جمله مقاله هادی قائم‌پناه و مهتاب مبینی با عنوان «پژوهشی



تحلیل تطبیقی
نگاره‌های نمادین در
نقش برجسته بیستون
و تاق‌بستان



بصری در پیشینه، ویژگی‌ها و بازنمایی نقوش تمدن‌های دیگر در نقش برجسته بیستون» که با رویکرد تطبیقی، تأثیرپذیری نقوش بیستون از هنر آشور نو، مصر و سنگ‌نگاره آنوبانی را بررسی کرده‌اند. این پژوهش نشان می‌دهد که بیستون نه تنها بازنمایی پیروزی داریوش است، بلکه در قالبی نمادین، مفاهیم قدرت، مشروعیت و ارتباط با اهورامزدا را به تصویر می‌کشد.

همچنین در مقاله رستمی و همکاران با عنوان «پژوهشی بر نقوش و نشان‌های نمادین در سنگ‌نگاره‌ی تاق بزرگ بستان» با وجود غنای این پژوهش، بیشتر نماد شناسی مورد ارزیابی قرار گرفته و کمتر به تحلیل ساختاری نمادها و نشانه‌ها در قالب مقایسه‌ای پرداخته شده است.

پژوهش حاضر تلاش دارد با تمرکز ویژه بر نمادها و نشانه‌های بصری در سنگ‌نگاره‌های بیستون و تاق بستان، به تحلیل تطبیقی آن‌ها بپردازد. این تحلیل نه تنها تفاوت‌های مفهومی و بصری این دو یادمان را روشن می‌سازد، بلکه زمینه‌ای برای فهم عمیق‌تر از تحول نمادهای قدرت در هنر ایران باستان فراهم می‌آورد موضوعی که در تحقیقات پیشین کمتر بدان پرداخته شده است.

۱- ویژگی نماد اهورامزدا در نقش برجسته بیستون

بر فراز نقش برجسته بیستون نگاره سمبلیک و معلق اهورامزدا به شکل پیکر بالدار در حال اهدای حلقه قدرت به داریوش دیده می‌شود. (کخ، ۱۳۹۱: ۹) (نگاره ۳) این نماد دارای دو بال مستطیل شکل در دو طرف حلقه مرکزی می‌باشد، در میان قرص بالدار پیکر اهورامزدا به شکل نیم‌رخ روبروی شاه نمایان است و قسمت پایین پیکره شبیه دم پرنده می‌باشد (گریسون، ۱۳۹۹: ۶۵) اهورامزدا با ریش بلند، جامه پارسی بر تن دارد (Garrison, 2009: 26) و همانند خدایان میان‌رودان کلاه بلند شاخ‌داری با نشان ستاره ایشتر که نماد پیروزی در جنگ بوده است، بر سر دارد و بیانگر هنر نخست دوره هخامنشی است. (روت کول، ۱۳۹۷:



■ نگاره ۳. نقش برجسته بیستون (مأخذ: URL ۱)



■ نگاره ۴. نقش برجسته اهورامزدا در بیستون با کلاه شاخدار (مأخذ: URL ۲)



■ نگاره ۵. نقش برجسته اهورامزدا در تخت جمشید با کلاه پارسی (مأخذ: URL ۳)

۱۸۹) در نقش برجسته‌های بعدی منتسب به داریوش، کلاه پارسی به عنوان نماد رسمی هخامنشیان جایگزین کلاه شاخ‌دار اهورامزدا شد که بیانگر تأکید داریوش بر مفاهیم و شناسه پارسیان است. (نگاره ۵و۴) اصل و منشاء قرص خورشید، مصری بوده که در میان بال گشوده عقاب یا شاهین قرار داشت و معرف سلطنت مصر بود.

در اواخر هزاره دوم پیش از میلاد حلقه‌بالدار، نماد شَمَش «shamash» یا ایزد خورشید آشوریان بود که از پادشاه در جنگ و شکار محافظت می‌کرد. (هال، ۱۳۸۰: ۷۴) به باور اقوام کهن خدایان و فرشتگان مظهر نیروهای آسمانی (خورشید، ماه، ستاره و...) و زمینی (آب، گیاه، حیوان و...) بوده که با قدرت ماوراء طبیعی خود حاکم بر سرنوشت جهان می‌باشند. (بهار، ۱۳۷۶: ۳۵۶)

پس از غلبه پارسیان بر بابل (۵۳۸ پ.م) پیکر بالدار، نماد خدای برتر و آفریننده جهان توسط شاهان هخامنشی به عنوان فرکیانی معرفی گردید. (هال، ۱۳۸۰: ۷۴) ایرانیان باستان به نیروی ایزدی به نام فر با مفهوم «تأیید الهی» اعتقاد داشته و دو نوع فر می‌شناختند، «فرکیانی» ویژه شاهان ایرانی و «فر ایرانی» که متعلق به همه ایرانیان بوده است: (شهبازی، ۱۳۵۷: ۴۵) ساخت نگاره بیستون به دستور داریوش اول، آغاز شیوه سنگ‌نگاره مسطح پارسیان باستان بود و با هنر پاسارگاد که به شدت از هنر آشوری و بابلی متأثر بوده متفاوت می‌باشد. (هینتس، ۱۳۸۶: ۴۰۵) داریوش بزرگ در کتیبه بیستون، تنها از اهورا مزدا نام می‌برد اما در بخشی از کتیبه سه زبانه اردشیر دوم هخامنشی (۴۰۴-۳۵۸ ق.م) آمده است «به لطف اهورامزدا، آناهیتا و میترا این کاخ را من ساختم» گنجاندن نام آناهیتا و میترا در کنار اهورامزدا را می‌توان به عنوان یک تغییر ناگهانی در سنت‌های مذهبی هخامنشیان تفسیر کرد (گیرشمن، ۱۳۷۲: ۱۷۲)، این تحول به احتمال زیاد، نشانه‌ای از گسترش نقش و تعالی اهورامزدا در مشارکت با دیگر ایزدان در امور مذهبی و سیاسی به شمار می‌آید. (Johandi, 2012: 173)



تحلیل تطبیقی
نگاره‌های نمادین در
نقش برجسته بیستون
و تاق بستان

در نقش برجسته تاق بستان

در مجموعه سنگ‌نگاره‌های تاق بستان، تجسم انسانی ایزد اهورامزدا در دو صحنه تاج‌گذاری به وضوح قابل مشاهده است. در نخستین نقش برجسته، اردشیر دوم (؟) در مرکز تصویر ایستاده و دست خود را به سوی حلقه شهریاری که از سوی اهورامزدا به او اعطا می‌شود، دراز کرده است. در سمت چپ شاه، ایزد مهر با برسم در دست نمایان است. این ترکیب نمادین بازتابی از جهان‌بینی ساسانیان است.



(Comparesi, 2020: 165) (نگاره ۶) سنگ‌نگاره دوم در بخش بالای تاق بزرگ مربوط به تاج‌ستانی خسرو پرویز(?) می‌باشد در این آیین شاه ساسانی از اهورامزدا و ایزدبانو آناهیتا حلقه سلطنت را دریافت می‌کند. (نگاره ۷) این نقش برجسته‌ها از مهم‌ترین آثار هنری دوره ساسانی هستند که قدرت و مشروعیت شاهان را از طریق ارتباط با ایزدان زرتشتی نشان می‌دهد و نمونه شگفت‌آور واقع‌نمایی و ترکیب‌بندی متقارن در هنر ساسانی می‌باشد. (پوپ و آکرمن، ۱۳۹۴: ۷۵۱)



■ نگاره ۷. تاج‌ستانی خسرو پرویز(?) در تاق بزرگ در کنار مظهر انسانی اهورامزدا و الهه آناهیتا (مأخذ: نگارنده، ۱۴۰۴)



■ نگاره ۶. نقش برجسته تاج‌ستانی اردشیر دوم(?) در کنار مظهر انسانی اهورامزدا و ایزد مهر (مأخذ: نگارنده، ۱۴۰۴)

مقایسه

بن مایه پیکر بالدار اهورامزدا در بیستون براساس دین زرتشت، سنت بومی و تبادلات فرهنگی بین تمدن‌ها به وجود آمد. هنرمندان هخامنشی این نقش را که بیشتر جنبه معنوی و فراطبیعی او مورد توجه بود را بر فراز کوه بیستون به عنوان نمادی از قدرت و الوهیت نمایش دادند. (Caneva and et al, 2023: 2)

به استناد سنگ‌نگاره‌های موجود از دوران ساسانی اهورامزدا با هیبت و شکل انسانی در کنار شاهان مشاهده می‌گردد. برخی از پژوهشگران این تغییر را به دلیل تأکید بر جنبه‌های انسانی و ملموس‌تر شمایل اهورامزدا می‌دانند و منبع استناد رسمی آنها در یسنا و ادب پهلوی ساسانی نهفته است، زیرا در یسنا بهترین کالدها از آن اهورامزدا است. (پورداود، ۱۳۸۰، یسناها ۳۶: ۳۴) و در ادب پهلوی او با پیکر انسانی ظهور می‌کند. (افهمی، ۱۳۸۵: ۴۵۴) به همین دلیل از اوایل حکومت ساسانیان اهورامزدا در قالب پیکر انسانی تجلی یافت، چنانچه در آیین تاج‌گیری اردشیر بابکان در نقش رستم، شخصیت انسانی اهورامزدا، سوار بر اسب حلقه سلطنت را به شاه اعطا می‌کند، در این یادمان سنگی اردشیر و اهورامزدا توسط کتیبه سه زبانه معرفی شده‌اند. (شهبازی، ۱۳۵۷: ۹۲)

۱. به معنی ستایش و شامل بخش‌های سرود و نیایش در دین زرتشتی می‌شود.



■ نگاره ۸. کمان در دست داریوش بزرگ در بیستون
(مأخذ: URL ۴)

۲- نماد سلاح کمان در دست داریوش در بیستون

داریوش در یادمان بیستون با دست چپ کمانی را که نشان فرمانروایی و قدرت نظامی است، نگه داشته و دست راست خود را تا مقابل صورت بالا آورده است (ویسپوهفر، ۱۳۷۸: ۳۳) (نگاره ۸) در نقش برجسته بیستون علاوه بر شاه ملازمان وی نیز مسلح می‌باشند، کمان، سلاح مهم هخامنشیان به شمار می‌رفته، بنابر نوشته یونانیان و رومیان، ایرانیان تیراندازان ماهری بودند که بخش مهم ارتش را تشکیل می‌دادند (موسوی، ۱۳۹۰: ۷۷). در مورد ریشه این نماد می‌توان گفت که استفاده از کمان به عنوان نماد قدرت و جنگاوری در فرهنگ‌های پیش از هخامنشی از جمله مادها وجود داشته، مادها در مهارت نظامی و استفاده از سلاح نیزه، سپر و کمان شهرت داشتند (دیاکونوف، ۱۳۴۵: ۴۴۹).

گرفتن سلاح در دست حاکم پیروز در بین اقوام زاگرس نشین در حدود ۱۲۰۰ سال پیش از داریوش اول نیز معمول

بوده است، چنانچه براساس سنگ‌نگاره لولوبیان در سرپل ذهاب سلاح کمان و تبر در دست آنوبانی دیده می‌شود که نشان دهنده قدرت نظامی و توانایی تخریبی حاکم پیروز می‌باشد (موسوی، ۱۳۹۰: ۱۵۰). به نظر روت کول، داریوش و طراحان بیستون بارها هنگام عبور از دروازه آسیا (ماد به بین‌النهرین) یادمان آنوبانی‌نی را مشاهده کرده‌اند (نگاره ۱۲) و شاید تحت تأثیر آن سنگ‌نگاره بیستون را ایجاد کرده باشند (روت کول، ۱۳۹۷: ۲۰۳) امکان دارد سنگ‌نگاره پیروزی داریوش اول تلفیق ویژگی بصری و نمادین هنر نوآشوری و نقش برجسته آنوبانی‌نی باشد. (قائم‌پناه و مبینی، ۱۳۹۹: ۱۴۴)

شمشیر در دست شاهان ساسانی در تاق‌بستان

براساس سنگ‌نگاره‌های تاق‌بستان در آیین‌های مختلف سیاسی و دینی، شاهان ساسانی شمشیر در دست دارند. (نگاره ۹ و ۱۰) در کنار این جلوه‌های رسمی، بر دیوار جانبی تاق بزرگ صحنه‌ای از شکار شاهانه با کمان نقش بسته است که با واقع‌گرایی چشم‌گیر و پویایی در ترکیب‌بندی و جزیی‌نگری در نمایش مناظر طبیعی، مهارت هنرمندان ساسانی در خلق صحنه‌های پرتحرک و سرشار از نشاط را به نمایش می‌گذارد. (پوپ و آگرم، ۱۳۹۴: ۷۵۳) در نقش برجسته شکارگاه تاق‌بستان، گاه شاه ساسانی با هاله نور نمایان است، این درخشندگی نشان دهنده شخصیت قدسی، انسانی پادشاه و رابطه ویژه او با اورمزد و دیگر خدایان است. تقدس شاه به این مفهوم نیست که وی خدایی از تبار ایزدان بوده، بلکه



تحلیل تطبیقی
نگاره‌های نمادین در
نقش برجسته بیستون
و تاق‌بستان

بیانگر گزینش ویژه او از سوی خدایان و آفرینندگان آسمانی است. (Panaino, 2009: 243)



فصلنامه بنیان هنر
شماره هفتم
تابستان ۱۴۰۴

۵۱



■ نگاره ۱۰. شاپور دوم و سوم در تاق کوچک در حالیکه دست خود را بر قبضه شمشیر بلند تکیه داده‌اند (مأخذ: نگارنده، ۱۴۰۴)



■ نگاره ۹. سلاح شمشیر در دست خسرو پرویز در تاق بزرگ (مأخذ: نگارنده، ۱۴۰۴)

مقایسه

تغییر نماد سلاح در دست شاهان ساسانی در مقایسه با کمان داریوش، بازتابی از تغییرات فرهنگی، نظامی و سیاسی در طول زمان است. در دوران ساسانی شمشیر به عنوان نماد قدرت فردی و جنگاوری شاهان جایگزین کمان گردید، این تغییر ممکن است به دلیل اهمیت جنگ تن به تن و روش نظامی آن دوران باشد، زیرا ساسانیان دارای ارتشی منظم و قوی بودند که در آن سواره نظام و شمشیرزنی به عنوان هسته اصلی سپاه نقش مهمی در نبردها به عهده داشت. (دیاکونوف، ۱۳۴۶: ۴۲۴)

انتخاب نماد شمشیر توسط شاهان ساسانی در آیین‌های رسمی می‌تواند مرتبط با تأثیرات فرهنگی، سیاسی و نظامی ناشی از تعامل با تمدن‌های دیگر نظیر روم باستان و یا با الهام از فرهنگ حکومت اشکانیان بوده باشد.

۳- نماد پا گذاشتن بر سینه دشمن مغلوب در سنگ‌نگاره بیستون

در یادمان بیستون، مهم‌ترین صحنه همان فرومالیدن دشمن توسط داریوش بزرگ است که با گذاشتن پا بر سینه اصلی‌ترین شورشی (بردیا دروغین) نشان داده شده و کامل‌کننده پیروزی داریوش می‌باشد (موسوی، ۱۳۹۰: ۱۵۰). بردیای دروغین مدعی تاج و تخت هخامنشی بود و داستان‌ش را افزون بر کتیبه بیستون هرودوت نیز نقل کرده است (روت‌کول، ۱۳۹۷: ۱۸۸) (نگاره ۱۱).

ریشه و بن‌مایه این فیگور در سنگ‌نگاره آنوبانی‌نی به صورت ساده‌تر دیده می‌شود. اقوام زاگرس‌نشین

لولوبی با تأثیر از فرهنگ بین‌النهرین، پیروزی خود را بر دشمنان و شورشیان با گذاشتن پا بر سینه دشمن اصلی نمایش می‌دادند (نگاره ۱۲).

این نقش نمادین به‌عنوان نمایش برتری نظامی و سیاسی شاه پیروز تلقی می‌شد و به قوم مغلوب القاء می‌کرد که توان مبارزه دوباره نخواهند داشت (قائم‌پناه و مبینی، ۱۳۹۹: ۱۴۳). هدف داریوش از ساخت نگاره مسطح فقط نمایش حس زیبایی شناختی پارسی نبوده بلکه این هنر را ابزاری برای بیان جهان‌بینی و فرمانروایی شاهان هخامنشی قرار داده بود (هیتس، ۱۳۸۶: ۳۶۴).



■ نگاره ۱۲. طراحی از نقش برجسته آنوبانی
(مأخذ: فریه، ۱۳۷۴: ۱۸)



■ نگاره ۱۱. طراحی از نقش برجسته آنوبانی
(مأخذ: URL5).

در سنگ‌نگاره تاق‌بستان

در مراسم تاج‌گذاری (ارشیر دوم یا شاپور دوم؟) شاه ساسانی در مرکز ترکیب‌بندی، بر بالای پیکر دشمن شکست‌خورده ایستاده و دست خود را به‌سوی حلقه‌شهریاری که اهورامزدا به او اعطا می‌کند، دراز کرده است. بنابراین بسیاری از پژوهشگران، پیکر تارومار شده امپراتور روم، جولیان مرتد است که در سال ۳۶۳ میلادی در نبرد با شاپور دوم کشته شد (نگاره ۱۳).

با توجه به شباهت تاج اردشیر در این نقش با سکه‌های منسوب به او، این نگاره را به اردشیر دوم (۳۷۹-۳۸۳ میلادی) نسبت داده‌اند (نلسون فرای، ۱۳۸۵: ۲۷).

از منظر تاریخی، احتمال دارد این نقش برجسته پس از مرگ شاپور دوم و به‌عنوان یادبود پیروزی او بر امپراتور روم طراحی شده باشد. بن‌مایه ترکیب پادشاه پیروز که بر بالای سر دشمن شکست‌خورده ایستاده، ریشه‌ای کهن در هنر خاور نزدیک دارد و از لوح نارام‌سین (حدود ۲۲۵۰ ق.م) تا پایان دوره ساسانیان، به‌صورت نمادین در هنر سلطنتی تکرار شده است (پوپ و آگرم، ۱۳۹۴: ۴۵۰).

مقایسه

نماد پا گذاشتن بر سینه شورشی مغلوب توسط داریوش در بیستون و ادای احترام وی به اهورامزدا،



تحلیل تطبیقی
نگاره‌های نمادین در
نقش برجسته بیستون
و تاق‌بستان



■ نگاره ۱۳. ایستادن شاه ساسانی واهورامزدا بر بالای پیکر دشمن مغلوب، امپراتور روم (مأخذ: نگارنده، ۱۴۰۴)

نه تنها از نظر نظامی بلکه از نظر الهی و مشروعیت حکومت داریوش اهمیت دارد. نمایش این فیگور در تاق‌بستان توسط شاه ساسانی در کنار اهورامزدا و الهه مهر بیانگر پیروزی شاه بر دشمنان خارجی و تأکید بر قدرت الهی حکومت می‌باشد. می‌توان گفت این نگاره در بیستون و تاق‌بستان دارای مفهوم مشترک و یکسانی است، این حرکت نه تنها جنبه نمادین داشته بلکه ابزاری تبلیغاتی برای نمایش اقتدار حکومت و تثبیت مشروعیت شاهان در میان مردم محسوب می‌شد.

۴- نماد تاج (نیم‌تاج) کنگره‌دار در یادمان سنگی بیستون



■ نگاره ۱۴. نیم‌تاج کنگره‌دار داریوش اول در بیستون (مأخذ: URL ۶)

در نقش برجسته بیستون، پیکر داریوش به شکل نیم‌رخ و با قامتی تنومند و بلندتر از دیگران به نمایش درآمده، او جامه پارسی بر تن و نیم‌تاج کنگره‌دار مزین بر سر دارد. (روت‌کول، ۱۳۹۷: ۱۸۸)

نیم‌تاج داریوش از نظر سیر تاج‌های هخامنشی بسیار مهم است، زیرا در نقوش شاهان هخامنشی در تخت جمشید همانند آن تکرار نشده است. (موسوی، ۱۳۹۰: ۱۴۹) (نگاره ۱۴)

به نظر می‌رسد چنین تاجی ابداع داریوش و متعلق به اوایل حکومت هخامنشی باشد (پوپ و اکرم، ۱۳۹۴: ۴۴۵) کنگره بر روی تاج ارتباط بین زمین و آسمان را نشان می‌دهد و می‌تواند نشانگر ارتباط با خداوند باشد. کنگره‌های تاج داریوش همانند کنگره‌های تخت جمشید چهار پله دارد. (Root, 2013:41)

در یادمان سنگی تاق‌بستان

در مجموعه سنگ‌نگاره‌های تاق‌بستان، تاج کنگره‌دار به عنوان یکی از عناصر نمادین برجسته، در صحنه‌های آیینی و سلطنتی به وضوح دیده می‌شود. در مراسم اعطای حلقه شهریاری در بخش فوقانی

ایوان بزرگ، تاج شاه ساسانی با کنگره‌های مشخص و تزیینات منحصر به فرد، نشان‌دهنده جایگاه سلطنتی و ارتباط با خداوند می‌باشد. (Ibid, 2013:41)

نکته قابل توجه آن است که تاج اهورامزدا نیز در این نگاره دارای کنگره است؛ عنصری که در هنر ساسانی معنای اعتقادی خاصی دارد و نشان‌دهنده فره ایزدی و جایگاه مقدس ایزد در ساختار کیهانی است. (هینتس، ۱۳۸۶: ۱۷۱) این فرم تاج در نگاره‌های دیگر تاق‌بستان نیز دیده می‌شود، از جمله در ایوان کوچک که شاپور دوم و سوم با تاج‌های کنگره‌دار نقش شده‌اند. شباهت این تاج‌ها با نمونه‌های دیده‌شده در سکه‌ها و دیگر آثار هنری دوره ساسانی، گواهی بر استمرار نمادهای سلطنتی در رسانه‌های تصویری مختلف آن دوره است. (ملک‌زاده، ۱۳۵۴: ۲۷)

از منظر گفتمان قدرت، تاج کنگره‌دار در ترکیب‌بندی صحنه‌ها، جایگاه شاه را در مرکز نظم کیهانی تثبیت می‌کند. خطوط عمودی تاج، در امتداد قامت شاه، به گونه‌ای طراحی شده‌اند که نگاه مخاطب را به نقطه کانونی تصویر هدایت کرده و مفهوم برتری و مشروعیت را القاء می‌کنند.



■ نگاره ۱۶. طراحی از تاج خسرو پرویز در تاق بزرگ
(مأخذ: ریاضی، ۱۳۸۲)



■ نگاره ۱۵: تاج کنگره‌دار شاه ساسانی و اهورامزدا در تاق بزرگ
(مأخذ: نگارنده، ۱۴۰۴)



تحلیل تطبیقی
نگاره‌های نمادین در
نقش برجسته بیستون
و تاق بستان

مقایسه

تاج کنگره‌دار در دوران هخامنشی و ساسانی از دیدگاه نمادین تقریباً دارای مفهوم یکسانی است و بیانگر دوره فرهنگی و تاریخی خاص خود می‌باشد. نیم‌تاج کنگره‌دار داریوش نشانگر ارتباط با نیروهای الهی است و در آیین‌های رسمی به‌عنوان نماد پیروزی و نیل به افتخارات استفاده می‌گردید (هال، ۱۳۸۰: ۲۳۳).

از دیدگاه هنری، تاج داریوش در مقایسه با تاج پر جزئیات و پیچیده شاهان ساسانی دارای طراحی ساده می‌باشد، همچنین تاج شاهان ساسانی با دنباله‌ای از نوار موج و حریرمانند (دیادم) مزین می‌باشد. این نماد بر روی بیشتر نقوش برجسته تاق‌بستان از جمله حلقه شاهی مشاهده می‌گردد که



■ نگاره ۱۷. نقش برجسته ماد درباری در تخت جمشید با نوار پارچه‌ای بر روی کلاه (مأخذ: فریه، ۱۳۷۴: ۲۸)

علاوه بر زیبایی بصری، نشانگر حرکت و شکوه بوده است. (فریه، ۱۳۷۴: ۷۶) اهمیت نوارهای در حال اهتزاز که از تاج شاه آویخته بود، نشان ویژه شاه‌ی به حساب می‌آمد (رستمی و همکاران، ۱۳۹۶: ۸۷۲) ساسانیان با الهام از میراث هنری اشکانیان و تحت تأثیر هنر و فرهنگ یونان، این نماد تزئینی را با افزودن جزئیات، پیچیدگی و پویایی به یکی از تاثیرگذارترین سبک هنری خود تبدیل کردند. (سرخوش کرتیس، ۱۴۰۰: ۳۵) (نگاره ۱۹)

بستن نوار پارچه‌ای دور سر از دوران مادها مرسوم بوده، همچنین براساس نقوش تخت جمشید بزرگان ماد و هخامنشی کلاه تیارا بر سر می‌نهادند که غالباً روی آنرا با نوار پارچه‌ای می‌بستند، این نماد تزئینی در دوران هخامنشی نشانگر وقار سلطنت و موقعیت شخص بوده است. به استناد کتیبه و نقش برجسته شاه پارتی (بلاش) بر روی قطعه سنگی در بیستون، بستن نوارهای پارچه‌ای بلند روی کلاه در دوران اشکانی نیز مرسوم بوده و نشانه منصب شاهانه می‌باشد. (نگاره ۱۷ و ۱۸ و ۱۹)



■ نگاره ۱۹. نقش برجسته اردشیر دوم در تاق‌یستان با نوارهای موج و بلند روی تاج، لباس و حلقه سلطنت (مأخذ: نگارنده، ۱۴۰۴)



■ نگاره ۱۸. تصویر و طراحی نقش برجسته شاه پارتی (بلاش) بر روی قطعه سنگی در بیستون که کلاهی با نوار بلند پارچه‌ای بر سر دارد. (مأخذ تصویر: نگارنده، ۱۴۰۴)، (مأخذ طراحی: محمدی‌فر، ۱۳۸۷: ۱۹۴)



۵- ویژگی نماد گیاهی (رزت خورشیدی و لوتوس) در سنگ‌نگاره بیستون

نقش برجسته رزت خورشیدی برای تکمیل صحنه‌های تاریخی بیستون بکار رفته، از جمله تزئین میچ‌بند داریوش، همچنین بند تیردان و سربند ملازمان مسلح نیز آراسته به ردیفی از گل‌های رزت هشت‌پر می‌باشد که در نقوش آشوری جایگزین ستاره ایشتر شده بود. (Black and Green, 2003: 120) (نگاره ۲۰) به نظر می‌رسد داریوش اول برای تثبیت سلطنت خویش، عناصر بصری همانند رُز خورشیدی را از

منطقه شرق مدیترانه باستان برگرفته باشد که گاه هزاران سال پیش از سلطنت او به عنوان نماد پیروزی و قدرت پادشاه پذیرفته شده بود. (Hart, 2016:26)

در نقش برجسته بیستون ردیفی از ستاره هشت پر بر روی نیم تاج داریوش مشاهده می شود که روبروی ستاره ایشتر بالای کلاه اهورامزدا قرار گرفته است و بیانگر پیروزی در جنگ با حمایت ایزد بزرگ می باشد. این نماد پیش تر در نقوش و مهرهای آشوری دیده می شود (روت کول، ۱۳۹۷: ۲۱۵). دین زرتشت بر پیوند باورهای انسان با طبیعت اشاره و تأکید دارد، بدین روی هخامنشیان در مراسم های ویژه از گل هایی که به خدایان مرتبط بود استفاده می کردند مانند رز خورشیدی و لوتوس (نیلوفر آبی) که به دلیل شکل ظاهری آنها که دارای صفحه مرکزی و گلبرگ هایی شبیه تابش



■ نگاره ۲۰. ملازم مسلح داریوش با نماد گل رز، هشت پر خورشیدی بر روی بند تیردان، مچند و سرپند (مأخذ: URL ۷)

خورشید بودند، نماد ایزد خور یا مهر محسوب می شدند که نمایانگر انرژی، زندگی و بخشنندگی می باشد (Caneva and et al, 2023:16)

نمادگرایی گیاهی در هنر هخامنشی با عوامل دیگری چون پیشینه فرهنگی اقوام بومی، تأثیر تمدن های همسایه و اهمیت دارویی و اقتصادی برخی گیاهان نیز مرتبط بود، به همین دلیل نقوش گیاهی در این دوران نمود بیشتری پیدا کرد به طوری که در نقش برجسته تخت جمشید، نمادهای متنوع گیاهی به میزان زیادی تکرار شده است. (Ibid, 2023:3)

در سنگ نگاره تاق بستان

در آیین اعطای حلقه قدرت توسط اهورامزدا به اردشیر دوم، ایزد مهر در سمت دیگر صحنه ایستاده و انواری از سر او ساطع است (کریستین سن، ۱۳۶۸: ۸۷). زیر پای ایزد مهر در تاق بستان، گل نیلوفر آبی که بیانگر پیوند ایزدان با گیاهان مقدس است قرار دارد. (نگاره ۲۱) وابستگی گل لوتوس به ایزد مهر بسیار چشمگیر است زیرا این گل در دمیدن خورشید می شکفت و هنگام شب در سوگ او فرو می بندد (موسوی، ۱۳۹۰: ۲۵۴).



■ نگاره ۲۱. ایزد مهر (میترا) ایستاده بر روی گل لوتوس (مأخذ: نگارنده، ۱۴۰۴)



تحلیل تطبیقی
نگاره های نمادین در
نقش برجسته بیستون
و تاق بستان

مقایسه

از دیدگاه هنری نقوش گیاهی تاق‌بستان در مقایسه با طرح‌های ساده و تک‌گل بیستون، دارای جزئیات فراوان و خطوط نرم می‌باشد و نشانگر تأثیر هنر اشکانیان و یونان بر آثار هنری ساسانیان است. ساده‌نمایی نقوش و احساس توازن در نقش برجسته بیستون کاملاً نمایان است. از نظر نمادین گل‌رز خورشیدی در بیستون بیانگر قدرت و پیروزی داریوش و پیوستگی او با مفاهیم آسمانی و الهی است. در تاق‌بستان نیز گل نیلوفر آبی نماد الهه خورشید یا مهر بوده و بیانگر حرکت، زندگی و تقدس طبیعت است. نماد گیاهی در تاق‌بستان بسیار متنوع و چشمگیر است بطوریکه نمای بیرونی تاق بزرگ با نقوش گل‌های زیبایی موسوم به درخت زندگانی مزین گردیده است که جلوه‌ای باشکوه و نمادین ایجاد کرده است. نگاره درخت زندگی در تاق‌بستان بازتابی از احترام انسان به گیاهان و اهمیت فرهنگی طبیعت به‌عنوان سرچشمه زندگی می‌باشد. (رستمی و همکاران، ۱۳۹۶: ۱۷۶)

۶- ویژگی نماد بال در سنگ‌نگاره بیستون

در بالای سنگ‌نگاره بیستون، دو بال بزرگ و گسترده عقاب در دو طرف حلقه مرکزی نمایان است که در ترکیب با پیکر نیمه انسانی، نقش پیکر بالدار را تشکیل می‌دهد. تصویر بال پرنده شکاری همواره با نماد اهورامزدا ارتباط داشته است. (شهبازی، ۱۳۵۷: ۴۴) نقش عقاب زرین و گشاده بال بر روی درفش ارتش هخامنشی بیانگر بشارت پیروزی در نبرد بوده است (سرخوش کرتیس، ۱۴۰۰: ۳۴) نگاره پرنده‌گان شکاری با حلقه‌ای در چنگال نقش مهمی به‌عنوان نماد پادشاهی در سنت زرتشتی ایفا می‌کند و ارتباط نزدیکی با فرّ کیانی دارد. (همان: ۱۴۰۰: ۳۴) به استناد نقش پرنده شکاری بر روی سکه‌های اشکانی از سده اول تا سوم میلادی می‌توان گفت نماد بال بر روی تاج شاهان از دوران اشکانی مورد توجه قرار گرفت و در دوران ساسانی نمود بیشتری پیدا کرد. (همان: ۱۴۰۰: ۳۶)



■ نگاره ۲۳. سکه نقره شاهان پارتی نقش پرنده شکاری پشت‌سر شاه در حالی که حلقه سلطنت به منقار دارد محل نگهداری: موزه بریتانیا (ماخذ: سرخوش کرتیس، ۱۴۰۰: ۳۵).



■ نگاره ۲۲. لوح ملور متعلق به گنجینه جیحون در دوران هخامنشی، در مرکز لوح نقش شاهینی سلطنتی با حلقه در چنگال مشاهده می‌شود (ماخذ: سرخوش کرتیس، ۱۴۰۰: ۳۴).





■ نگاره ۲۴. الهه پیروزی (نیکه) بر روی تاق بزرگ
(مأخذ: نگارنده، ۱۴۰۴).

در سنگ‌نگاره تاق‌بستان

در سنگ‌نگاره تاق‌بستان خسرو پرویز تاج بزرگی بر سر دارد که دارای نمادهای مختلفی از جمله دو بال افراشته عقاب می‌باشد. (کریستین سن، ۱۳۶۸: ۵۹۸) (بنگرید به نگاره ۱۵ و ۱۶) بال بر فراز تاج شاه ساسانی به معنای پرواز به سوی تعالی و حفاظت شاهانه است و دلالت بر سرعت دارد. (هال، ۱۳۸۰: ۳۰) ساسانیان از هنر هخامنشی و اشکانی الهام گرفته‌اند و نماد بال را به شکل جدید در فرهنگ و هنر خود بکار بردند، نقش نمادین فرشته نیک‌بختی یا نیکه (Nike) در اواخر دوره ساسانی با تأثیر از الهه پیروزی هنر یونان با سبک و مفاهیم بومی ایران به عنوان نماد پیروزی و آزادی بر بالای تاق بزرگ مشاهده می‌شود، (نگاره ۲۴)

حضور پررنگ الهه نیکه در آثار هنری اواخر دوران ساسانی بیانگر تأثیر هنر بیزانس در نتیجه تعاملات فرهنگی و هنری ایران ساسانی با جهان غرب به شمار می‌آید (رستمی و همکاران، ۱۳۹۶: ۸۷۴) شهبازی معتقد است «پیکر بالدار نقوش هخامنشی همان نیکه در دوره ساسانی است که در حال اعطای حلقه شاهی منقوش گردیده است.» (شهبازی، ۱۳۵۷: ۴۵).

مقایسه

نماد بال دو طرف حلقه بالدار به عنوان تجسم خدای بزرگ اهورامزدا بیانگر حمایت الهی داریوش و پیروزی است، در حالیکه نماد بال افراشته بر روی تاج برخی از شاهان ساسانی علاوه بر جنبه حمایت آسمانی بر شکوه و عظمت شاهی نیز تأکید داشته و با ویژگی‌های شخصی شاهان مرتبط بوده است. هریک از شاهان ساسانی که به قدرت می‌رسید تاجی متفاوت بر سر می‌گذاشت که نوع تاج از روی سکه‌های ساسانی قابل شناسایی است، در واقع یک تاج متمایز، قدرت و اعتبار حکومت را افزایش می‌داد.



تحلیل تطبیقی
نگاره‌های نمادین در
نقش برجسته بیستون
و تاق‌بستان

۷- ویژگی نماد حلقه قدرت (سلطنت) سنگ نگاره بیستون

حلقه سلطنت اغلب در دست خدایان و پادشاهان باستانی نمایش داده شده که بیانگر مشروعیت و اعطای منصب پیروزی به شاهان بوده است. بن مایه این نقش را می‌باید در تمدن بین‌النهرین و به ویژه آشور جستجو کرد. در ایران لولوبیان آغازگر نقش برجسته‌های سنگی با موضوع اعطای حلقه قدرت می‌باشند، چنانچه در سنگ نگاره آنوبانی، ایزدبانو ایشتار (اینانا) حلقه‌ای که نشان قدرت و انتصاب است به حاکم تقدیم می‌کند، کتیبه اکدی همراه این نگاره مبین این آیین است. (واندنبرگ، ۱۳۹۷: ۱۲۲) مشابه این آیین در یادمان بیستون الگوبرداری شده و در این نگاره اهورامزدا حلقه شاهی در نظر گرفته شده برای داریوش را در دست دارد. (نگاره ۲۵) داریوش نیز دست خود را به نشانه احترام به سوی او بلند کرده، این گفتگوی بی‌صدا و خاموش بین شاه و خدا نشانگر آیین انتخاب الهی داریوش برای حکومت است. (Briant, 2007: 45)



■ نگاره ۲۵. حلقه قدرت در دست اهورامزدا در بیستون (مأخذ: URL۸).

سنگ نگاره تاق بستان

در آیین‌های متفاوت تاج‌ستانی شاهان ساسانی در تاق بستان، اهورامزدا با همراهی ایزدبانو آناهیتا یا میترا حلقه سلطنت را به پادشاه اعطا می‌کند که نمادی از اتحاد دین و دولت در دوره ساسانی است. فرم حلقه قدرت با خطوط منحنی و جای‌گیری در نقطه اتصال میان ایزد و شاه نه تنها عنصر بصری مرکزی است بلکه حامل معنای کیهانی و آیینی نیز هست. نماد حلقه شاهی علاوه بر ایزدان در دست دو فرشته نیک‌بختی (نیکه) بر بالای تاق بزرگ نیز نمایش داده شده است.



■ نگاره ۲۶. الهه آناهیتا در حال اعطای حلقه قدرت در تاق بزرگ (مأخذ: نگارنده، ۱۴۰۴).





■ نگاره ۲۷. اهورامزدا در حال اعطای حلقه شاهی در تاق‌بستان
(مأخذ: نگارنده، ۱۴۰۴).

مقایسه

نماد حلقه قدرت در بیستون و تاق‌بستان دارای مفهوم مشترک یعنی مشروعیت و انتصاب شاه است. در نقش‌برجسته بیستون اهورامزدا به عنوان خدای خالق و یکتا حلقه قدرت را به داریوش اعطا می‌کند در حالیکه در تاق‌بستان الهه آناهیتا و یا میترا (مهر) در کنار اهورامزدا حضور دارند و حلقه دوم را به شاه ارائه می‌کنند که نشان دهنده تنوع در نماد پردازی است. همراهی

الهه آناهیتا با اهورامزدا در اعطای حلقه قدرت از اواخر حکومت هخامنشیان در ایران مرسوم گردید. (Compareti, 2016:161) در آن زمان ایزد آفتاب (مهر) نشانه‌ی فروغ، روشنایی، مهر و پیمان ایران باستان بوده و آناهیتا ایزدبانوی آب، عشق، حاصلخیزی و باروری بوده است (سرفراز و فیروزمندی، ۱۳۸۷: ۲۶۹) (نگاره ۲۶ و ۲۷).

نتیجه‌گیری

دو یادمان سنگی بیستون و تاق‌بستان، واقع در رشته‌کوه‌های زاگرس، نمونه‌های برجسته‌ای از تعامل میان طبیعت، تاریخ و قدرت سیاسی در ایران باستان هستند. این آثار نه تنها اسناد تاریخی ارزشمندی از دوره‌های هخامنشی و ساسانی به‌شمار می‌آیند، بلکه بازتاب‌دهنده تحولات مفهومی و زیبایی‌شناختی در نمادنگاری سلطنتی و آیینی نیز هستند.

تحلیل تطبیقی نمادهای تصویری در این دو یادمان نشان می‌دهد که بسیاری از نقوش نمادین، باوجود تفاوت‌های زمانی و فرهنگی، دارای ریشه‌های مشترک هستند و در گذر زمان دستخوش تحولاتی در فرم، معنا و کارکرد شده‌اند. این تحولات را می‌توان در پنج دسته اصلی طبقه‌بندی کرد:

۱. نمادهای منحصر به فرد دوره داریوش در بیستون:

نمادهایی چون کلاه شاخ‌دار اهورامزدا یا ستاره ایشтар، که به دلیل تغییر در نگرش سیاسی و فرهنگی، در آثار بعدی هخامنشیان تکرار نشدند و جای خود را به نمادهای ایرانی‌تر مانند کلاه پارسی و رز خورشیدی دادند.

۲. نمادهای ثابت در فرم و معنا:

نمادهایی مانند حلقه قدرت، تاج کنگره‌دار، و صحنه پیروزی پادشاه بر دشمن، که از بیستون تا تاق‌بستان بدون تغییرات اساسی در فرم و مفهوم تکرار شده‌اند.

۳. نمادهایی با تحول بصری و حفظ معنا:



تحلیل تطبیقی
نگاره‌های نمادین در
نقش‌برجسته بیستون
و تاق‌بستان

مانند پیکره بالدار اهورامزدا که در بیستون به صورت نماد مجرد الهی و در تاق‌بستان به شکل انسانی‌تر بازنمایی شده، اما مفهوم تقدس و مشروعیت را حفظ کرده است.

۴. نمادهایی با تحول در فرم و کارکرد:

مانند تغییر نماد سلاح از کمان در دست داریوش اول به شمشیر در دست شاهان ساسانی، که نشان‌دهنده تحول در تصویرسازی قدرت نظامی است.

۵. نمادهای نوظهور و تلفیقی در دوره ساسانی:

نمادهایی چون نوارهای موج (دیادم) و فرشتگان بالدار، که تحت تأثیر هنر یونانی و سنت اشکانی شکل گرفته‌اند و با باورهای زرتشتی بومی‌سازی شده‌اند و در تاق‌بستان به عنوان نمادهای شکوه، پیروزی و آزادی برجسته شده‌اند.



منابع

- افهمی، رضا (۱۳۸۵) فرهنگ بصری حاکم بر بازنمایی در هنر هخامنشی. رساله دکتری، پژوهش هنر، دانشگاه تربیت مدرس.

- بهار، مهرداد (۱۳۷۶) پژوهشی در اساطیر ایران. (چاپ دوم). تهران: نشر آگه.

- پوپ آرتور و آگرمین فیلیپس (۱۳۹۴). سیری در هنر ایران (از دوران پیش از تاریخ تا امروز). مترجمان نجف دریابندری و دیگران زیر نظر سیروس پرهام. (جلد اول، چاپ دوم). تهران: انتشارات علمی و فرهنگی.

- پور داود، ابراهیم (۱۳۸۰) یسنا، بخشی از کتاب اوستا. (بخش دوم)، تهران، اساطیر

- دیاکونف، ا. م. (۱۳۴۵) تاریخ ماد، ترجمه کریم کشاورز. تهران، بنگاه ترجمه و نشر کتاب

- دیاکونف، م. م. (۱۳۴۶) تاریخ ایران باستان، ترجمه روحی ارباب. (چاپ پنجم) تهران، بنگاه ترجمه و نشر کتاب
- رستمی، هوشنگ و موسوی حاجی، سید رسول و مهر آفرین رضا (آبان ۱۳۹۶) پژوهشی بر نقوش و نشان‌های نمادین در سنگ نگاره‌های تاق بزرگ بستان، سومین همایش ملی باستان‌شناسی ایران. تهران

- رضایی نیا، عباس (۱۳۸۶) سیر تحول هنری نقش برجسته‌های صخره‌ای ایران، گلستان هنر، (۱۰)، ۸۷-۱۰۳
- روت کول، مارگارت (۱۳۹۷) شاه و پادشاهی در هنر هخامنشی، ترجمه علی بهادری. تهران، دانشگاه شهید بهشتی.

- ریاضی، محمدرضا (۱۳۸۲) طرح‌ها و نقوش لباس‌ها و بافته‌های ساسانی، چاپ اول، تهران، انتشارات گنجینه هنر
- سرخوش کرتیس، وستا (۱۴۰۰) نقوش ایران باستان و شمایل‌نگاری زرتشتی، ترجمه شهرزاد فردی نیا. گلستان هنر، سال ششم، شماره ۳، ۳۲-۴۸

- سرفراز علی اکبر، بهمن فیروزمندی (۱۳۸۷) باستان‌شناسی و هنر در دوران تاریخی ماد هخامنشی، اشکانی و ساسانی. (چاپ چهارم) تهران، نشر مارلیک

- شهبازی، علیرضا، شاپور (۱۳۵۷) شرح مصور نقش رستم فارس. (شماره هشتم) تهران، انتشارات بُنداد و تحقیقات هخامنشی

- فربه، ر. دبلیو (۱۳۷۴) هنرهای ایران، مترجم پرویز مرزبان. تهران، نشر فرزانه روز
- قائم پناه، هادی و مبینی مهتاب (۱۳۹۹) پژوهشی بصری در پیشینه، ویژگی ها و بازنمایی نقوش تمدن های دیگر در نقش برجسته بیستون، فصلنامه نگره، شماره ۶۱، ۱۳۹۹-۱۶۱
- کخ، هاید ماری (۱۳۹۱) از زبان داریوش، ترجمه پرویز رجبی. تهران، نشر کارنگ
- کریستن سن، آرتور (۱۳۶۸) ایران در زمان ساسانیان، ترجمه رشید یاسمی. (چاپ چهارم). تهران، نشر دنیای کتاب
- گریسون، مارک (۱۳۹۹) شمایل نگاری خدا و موجودات فرازمینی در هنر ابتدایی هخامنشی، مترجم علی سلحشور. تهران، ققنوس
- گیرشمن رومن (۱۳۷۲) ایران از آغاز تا اسلام، ترجمه محمد معین. (چاپ نهم). تهران، انتشارات علمی و فرهنگی
- ملک زاده، فرخ (۱۳۵۴) تداوم فرهنگ و هنر هخامنشی در زمان ساسانیان. نشریه بررسی های تاریخی، دوره ۱۰ شماره ۴، ۱۳۶۰-۶۰
- محمدی فر، یعقوب (۱۳۸۷) باستان شناسی و هنر اشکانی، (چاپ اول) تهران، سمت
- موسوی مهرزاد (۱۳۹۰) جستاری در پیشینه هنر هخامنشی، شیراز، رخشید
- نلسون فرای، ریچارد (۱۳۸۵) میترا در باستان شناسی ایران، دین مهر در جهان باستان (مجموعه گزارش های دومین کنگره بین المللی مهرشناسی)، ترجمه مرتضی ثاقب فر. (چاپ اول). تهران، توس
- واندنبرگ، لویی (۱۳۹۷) نقش برجسته های صخره ای ایران باستان، ترجمه حسن کهنسال و ستاره صفا، چاپ اول، رشت، دانشگاه گیلان
- ویسپهوفر، یوزف (۱۳۷۸) ایران باستان، ترجمه مرتضی ثاقب فر. چاپ سوم، تهران، ققنوس
- هال جیمز (۱۳۸۰) فرهنگ نگاره ای نمادها در هنر شرق و غرب، ترجمه رقیه بهزادی، تهران، فرهنگ معاصر
- هیئتس، والتر (۱۳۸۶) داریوش و ایرانیان، ترجمه پرویز رجبی، (جلد دوم). تهران، نشر ماهی



تحلیل تطبیقی
نگاره های نمادین در
نقش برجسته بیستون
و تاق بستان



- Black, Jeremy and Green , Anthony . (2003). God, Demons and Symbols of Ancient Mesopotamia: Illustrated Dictionary . London, The British museum press.
- Briant.P .(2007), Darius Les perses et L'empires , Paris: Edition Nathalie Palma
- Caneva, Giulia and Alessandro Lazzara and zohreh Hosseini. (2023) plants as symbols of Power in the Achaemenid Iconography of Ancient Persian Monuments, Department of Science, University Roma Tre, 00146 Roma, Italy
- Compareti, Matteo .(2020) contributions For the Identification of the Human Bust on a winged Disc in Iranian Arts . K . NiKnam and A. Hozhabri(eds.) Archaeology of Iran in the Historical Period. university of Tehran Science and Humanities Series
- Garrison, M.B.(2009). Visual representation of the divine and the numinous in really Achae-meind Iran: Old Problems, New Directions. IDD.Zurich
- Hart, Cheryl.(2016), Royal Flower Power? An Examination of-the Rosette motif on the Relief Scenes at Persepolis. Journal of the Archaeology of the Iranian World, Vol.1, No.1, Spring and Summer 2016
- Johandi , Andreas. (2012) Mesopotamian Influences on the old Persian Royal Ideology and Religion: the example of Achaemenid Royal Inscriptions. Published in: Cultural, peace and Conflict studies series. Pp. 159-179
- Panaino , Antonio. (2009) The King and The Gods In The Sasanian Royal Ideology, in sources pour l'histoire et La geographi du monde iranien. Edite par R.Gyselen, pp,209-256 .University of Bologna in Ravenna.
- Root. M. C. (2013). Defining the divine in the Achaemenid Persian Kingship : the view from Bisitun . Every inch a king : Comparative Studies on king and kingship in the ancient and medieval worlds. Edited by Lynette Mitchell and Charles Melville , Leiden, Boston

تارنما

URL1-8: <http://www.Livius.org>(access date:2024/12/15)